

Til sølu

Um hósandi boð fæst, verða niðanfyrir standandi ognir lýstar til sølu:

Eldri sambygd sethús, Argjavegur 2, Argir

Stødd á grundtöki: uml. 70 m²

Kjallari: uml. 39 m² - óinnrættaður

Stovuhædd: uml. 39 m² - stova / køkur
baðirúm / gangur

Loft: uml. 17 m² - 3 kmður / gangur

Byggiár: 1850 / umbygd 1985

Sethús, Hósvík

Stødd á grundtöki: uml. 740 m²

Kjallari: uml. 85 m² - kjallarárum / gangur / hjallur / garaga + 1 rúm

Stovuhædd: uml. 85 m² - stova / køkur
kamar / baðirúm / gangur / dugur / vaskirúm

Loft: uml. 70 m² - 3 kmður / gangur / 1 rúm / kvistur

Byggiár: 1980

Sethús, Strendur

Stødd á grundtöki: uml. 630 m²

Kjallari: uml. 118 m² - óinnrættaður

Stovuhædd: uml. 118 m² - stova / køkur
3 kmður / baðirúm / gangur
durur / wc / hjallur

Byggiár: 1986

Áhugað kunnu venda sær til Húsálánsgrunninn, tlf. 1-4583



HÚSÁLÁNSGRUNNURIN



Skotski báturinn Endeavour varð tikin seinnapartin leygardagin. Skiparin góðtók eina bót upp á 25.000 krónur

Mynd: Jens Kristian Vang

Royndi á stongdari leið á Skeivabanka

Skiparin á Endeavour boðaði sjálvur Fiskiveiðeftirlitinum frá, at teir royndu á Skeivabanka

GRÆKARIS DJURHUUS
MAGNUSSEN

Tað var leygardagin, at Vaktar & Bjargingartænastan, sum eisini umsitur Fiskiveiðeftirlitið, fekk fráboðan um, at Endeavour fór at royndu á Skeivabanka.

Á Vaktar & Bjargingartænastuni gjørdust tey skjótt varug við, at leiðin er stongd fyri fiskifør við maskinmegi upp til 500

hestar. Endeavour hevur maskinmegi omanfyri 500 hestar.

Tjaldrið, sum var á leiðini, fór beinanvegin á staðið. Avgjørt varð síðani at taka Endeavour inn á Havnina.

Skiparin á Endeavour fekk eitt sektaruppskot upp á 25.000 túsund krónur. Mánamorgunin góðtók skiparin sektaruppskotið. Sambært Útvarpi Føroya var sektaruppskotið lutfals-

liga lágt, tí skiparin á Endeavour sjálvur boðaði frá, at teir fóru at royndu á Skeivabanka.

Skiparin hevur greitt frá, at teir spurdu skotsku myndugleikarnar um øll loyvi vóru í lagi. Hadaði fingur teir at vita, at teir høvdu loyvi at royndu á Skeivabanka.

Endeavour fór út aftur í gjár.

Arnold og Heðin komnir heimaftur

Seinastu tvær vikurnar hava klaksvíkingarnir Arnold Joensen og Heðin á Lakjuni vant í Superliga-felagnum Herfølge.

Teir hava tikið lut í fyrireikingunum til seinnu hálvu av donsku kappingini, og hava m.a. verið í Týsklandi og spælt.

Men nú eru teir báðir komnir heimaftur, og eru farnir at venja í KÍ aftur. Teir hava fingið tilboð um at koma niðuraftur seinni ár og vera við frá byrjan,

tá liðið fer undir at fyrireika seg til eitt nýtt kappingarár.

Fótbóltsliga stóðu KÍ'arnir einki aftanfyrir spælarnar í Herfølge, og teir stóðu seg eisini væl í dystunum, teir spældu. Arnold spældi við í fyra dystum og gjørdi tvey mál, og Heðin var eisini við í fleiri dystum, tó uttan at gera mál.

Tað sum forðar fyri, at teir báðir kunnu vinna sær pláss á besta liðnum her

og nú, er kropsligi formurin, sum ikki er tann sami, sum hjá donsku spælarnum. Hendan sama trupulleikan hevði Todi Jónsson eisini at stríðast við, tá hann byrjaði í Lyngby.

Men Herfølge-venjarin má hava fingið eyga á onkrar eginleikar, tá hann vil hava teir at koma aftur seinni í ár.

ek

KLAKSVÍK!

Stóra, feita ísl.



SILDIN

er komin

5 kg spannir

- Flott saltsild & Kryddsild
- Bein- og skraðuleys
- Saltsildaflokk
- Kryddsildaflokk

Verður heimkoyrd í Klaksvík

SILDAGOYMSLAN

Tlf. 12355 (tlf. 10-15)

Nú aftur



SILDAROK

Vit hava fingið stóra og feita sild aftur!

- Kryddsildaflokk
- Saltsildaflokk
- Heila saltsild
- Heila kryddsild
- Súrir sundmagi

SILDAGOYMSLAN

Tlf. 12355 (tlf. 10-15)

BILLUTIR

útvegast til
FLEST ALLAR
BILAR

Fa. BILLUTIR

Tlf. 21605

Fax. 21666

BILAR til sølu

Ein **VW Golf** diesel, árg. 1986, hvítur, koyrt 177.000 km

Ein **Fiat Fiorino 1.7** diesel, vöruvognur, árg. 1993, grønur, koyrt 77.000 km. (Væl egnaður til arbeiðsbrúk)

Bilarnir eru í finasta standi.

Sp/f Auto-Vulk

Tlf. 73680 · 73660
900 Vágur

tíðindablaðið SOSIALURIN

BOX 76 · 110 Tórshavn

ÓKEYPIS
Sosialurinn
rindar
postgjaldið

64



Ja!

Undirritaði tekur seg sum haldara av Sosialinum - og fái blaðið 5 ferðir um vikuna.

- ☐ Haldarar í Føroyum: 235,-/ársfj.
- ☐ Haldarar í Danmark: 425,-/ársfj.
- ☐ Haldarar í Danmark: (5 bl. í senn): 340,-/ársfj.
- ☐ Onnur lond: Ymiskir prísir

Til ber altíð at gerast haldari og góldið verður bert fyrri blaðini, ið eftir eru av ársfjórðinginum

Navn:

Bústaður:

Postnr., byggibýur:

Tlf.:

Undirskrift: